



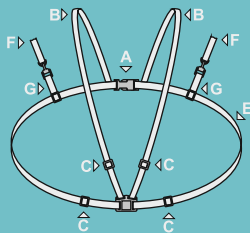
Baby Walk Safety Harness

find us on



www.lorelli.eu

Baby Walk Safety Harness



IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

To open chest belt (E) press safety clasp (A) together at top and bottom and pull apart. Place shoulder straps (B) over your child's shoulders and clip harness together at the safety clasp (A). Adjust chest belt (E) and shoulder straps (B) at points (C) so that the belt is located at chest level and it fits comfortably. Use the parent belt (F) to hold your walking baby.

Size: chest straps (E): min. 38 cm, max. 52cm / shoulder straps (B): min. 18 cm, max. 31 cm / strap (G): min./max. 7 cm

WARNING - Never leave your child unattended whilst wearing a harness.

WARNING - Be aware of the danger when using reins near automatic doors, escalators, etc.

WARNING - Keep out of child's reach when not in use.

WARNING - Remove any detachable reins when the harness is fitted into a child care article.

The harness is intended for a child from 6 months to 2 years old.

Make sure that the safety harness is adapted to baby's body.

Check straps and fastenings for signs of wear or damage.

Training rein extender, leading rein or wrist type walking rein shall only be used when a child can walk competently.

Ensure that the harness attachment devices are compatible with the child care article.

Fasten the reins when fitting the harness.

Do not attach a rein to the harness. Use only the parts of this harness.

Keep away from fire.

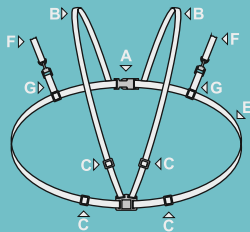
EN 13210-1 : 2020;

WASHING INSTRUCTIONS: Hand wash with mild soap and rinse thoroughly. Do not use bleach. Do not dry clean. Do not iron. Air dry.

Content: plastic - ABS, POM / belt - PP



Коланче за прохождение



ВАЖНО! ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ.

За да отворите коланчето за гърди (E) натиснете закопчалка (A) едновременно в горната и долната част и разделете. Поставете коланчето за рамене (B) върху раменете на детето си и закопчайте закопчалката (A). Пристегнете коланчето за гърди (E) и коланчето за рамене (B) в притегачи (C), така, че коланът да е разположен на нивото на гръдния кош и да приляга удобно. Използвайте родителския ремък (F), за да придържате бебето при прохождение.

Размери: колан за гърди (E): min. 38 см., max. 52 см. / колани за раменете (B): min. 18 см., max. 31 см. / коланчета (C): min., max. 7 см.

ВНИМАНИЕ - Никога не оставяйте Вашето дете без надзор докато носи коланчето.

ВНИМАНИЕ - Внимавайте за опасност, когато използвате каишки за прохождение близо до автоматични врати, ескалатори и други.

ВНИМАНИЕ - Дръжте далеч от обсега на деца, когато не използвате коланчето.

ВНИМАНИЕ - Отстранете всички подвижни каишки (поводи), когато слагате коланчето.

Коланчето е предназначено за дете от 6 месеца до 2 години.

Убедете се, че коланчето е адаптирано към тялото на бебето. Проверявайте каишките и закопчалките за признаци на износване или повреда. Удължителят за каишката (поводът) за обучение (подготовка) за прохождение, каишката (поводът) за водене и каишката (поводът) за прохождение за китка трябва да се използват само когато детето може да върви самостоятелно.

Уверете се, че частите, които се прикрепват към коланчето, са съвместими с него.

При поставяне на коланчето, затегнете добре каишките. Не прикрепяйте друга каишка (повод) към коланчето. Използвайте само частите на това коланче.

Дръжте далеч от огън.

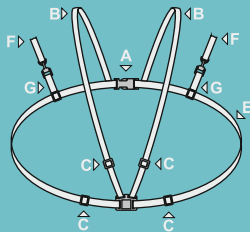
БДС EN 13210-1 : 2021;

ИНСТРУКЦИИ ЗА ПРАНЕ: Перете на ръка с мек сапун и изплакнете обилно. Не използвайте белина. Не използвайте химическо чистене. Не гладете. Сушете на въздух.

Състав: пластмаса - ABS, POM / коланче - PP



Ham premergător



IMPORTANT! PASTRATI PENTRU FERERINTA ULTERIORA.

Pentru a deschide cureaua la nivelul pieptului (E) apăsați clema (A) simultan în partea superioară și inferioară și desfaceți. Așezați centura de umăr (B) pe umerii copilului și închideți clema (A). Strângeți cureaua de piept (E) și centura de umeri (B) în dispozitivele de strângere (C), în așa fel încât cureaua să fie la nivelul pieptului și să se potrivească în mod confortabil. Folosiți centura pentru părinți (F), pentru a asigura echilibrul bebelușului la primele sale încercări de mers individual. Curea de piept (E): min. 38 cm., max. 52 cm. / Centuri pentru umeri (B): min. 18 cm., max. 31 cm. / curele (G): min./max. 7 cm.

ATENȚIE – Niciodată nu lăsați copilul fără supraveghere când poartă hamul.

ATENȚIE – existența unui pericol la folosirea hamurilor de mers în apropierea unor uși automate, scări rulante, etc.

ATENȚIE – Păstrați la distanța de accesul copiilor când nu folosiți hamul.

ATENȚIE – Îndepărtați toate curelele mobile (centuri), când purtați hamul.

Hamul este destinat copiilor în vârstă de la 6 luni până la 2 ani.

Asigurați-vă că hamul este adaptat corpului bebelușului.

Verificați curelele și dispozitivele de închidere pentru prezența unor semne de uzare sau defecțiune.

Prelungitorul hamului pentru asistență (pregătire) de mers, centura de ghidaj și centura de mers pentru încheietură trebuie folosite doar după ce copilul este capabil a merge individual.

Asigurați-vă că piesele atașabile hamului sunt compatibile cu acesta.

La așezarea hamului, strângeți bine curelele.

Nu atașați altă centură hamului. Folosiți doar piesele destinate acestui ham.

Păstrați la distanță de foc.

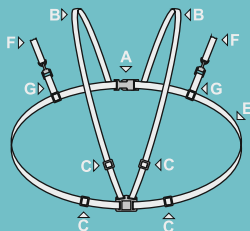
EN 13210-1 : 2020;

INSTRUCȚIUNI DE SPĂLARE Spălați manual cu săpun cu acțiune moderată și spălați cu apă din abundență. Nu folosiți înălbitor. Nu folosiți curățătorie chimică. Nu călcați. Uscați la aer.

Componentă: material plastic - ABS, POM / curea - PP



Поводок детский для ходьбы



ВАЖНО СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ДАЛЬНЕЙШЕМ

Чтобы расстегнуть нагрудный ремешок (E), нажмите на застежку (A) одновременно в верхней и нижней части и разделите. Наденьте плечевой ремешок (B) на плечи ребенка и застегните застежку (A). Пристегните нагрудный ремешок (E) и плечевой ремешок (B) в регуляторы натяжения (C) так, чтобы ремень находился на уровне груди и удобно прилегал. Используйте родительский ремень (F), чтобы придерживать ребенка во время ходьбы.

нагрудный ремешок (E): мин. 38 см, макс. 52 см. / плечевые ремешки (B): мин. 18 см, макс. 31 см. / ремешки (G): мин./макс. 7 см.

ВНИМАНИЕ - Никогда не оставляйте ребенка без присмотра, пока он пристегнут поводком.

ВНИМАНИЕ - Берегитесь источников опасности при использовании поводков для ходьбы возле автоматических дверей, эскалаторов и пр.

ВНИМАНИЕ - Храните в недоступном для детей месте, если поводок не используется.

ВНИМАНИЕ - При надевании поводка снимите все съемные ремни (поводки). Поводок предназначен для ребенка от 6 месяцев до 2 лет.

Убедитесь, что поводок адаптирован к телу ребенка. Проверяйте ремешки и застежки на наличие признаков износа или повреждения. Удлинитель ремешка (поводка) для обучения (подготовки) ходьбе, направляющий ремешок и ремешок для запыта следует использовать только в том случае, если ребенок может ходить самостоятельно. Убедитесь, что детали, которые крепятся к поводку, совместимы с ним. При надевании поводка хорошо затяните ремешки. Не прикрепляйте другой ремешок (поводок) к поводку. Используйте только части этого поводка. Хранить вдали от огня.

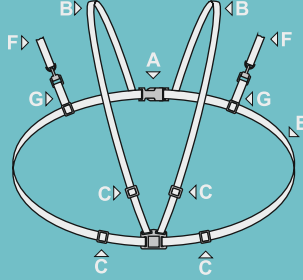
EN 13210-1: 2020;

ИНСТРУКЦИИ ПО СТИРКЕ ИЗДЕЛИЯ Стирать вручную мягким мылом и тщательно ополоснуть. Не использовать отбеливатель. Не использовать химчистку. Не гладить. Сушить на открытом воздухе.

Состав: пластик - ABS, POM / ремешок - PP



حزام مشي للأطفال



ملاحظة مهمة! احتفظ به للرجوع إليه في المستقبل.

افتح حزام الصدر (E)، اضغط على مشبك الأمان (A) في الأعلى والأسفل معاً ثم افصله. ضع أحزمة الكتف (B) على أكتاف طفلك واشبك الحزام معاً عند مشبك الأمان (A). اضبط حزام الصدر (E) وأحزمة الكتف (B) عند النقاط (C) بحيث يكون الحزام في مستوى الصدر ويتناسب بشكل مريح. استخدم حزام الأمان (F) لتثبيت طفلك الذي يمشي.

الحجم: أحزمة الصدر (E): الحد الأدنى 38 سم، الحد الأقصى 52 سم / أحزمة الكتف (B): الحد الأدنى 18 سم، الحد الأقصى 31 سم
/ الحزام (G): الحد الأدنى / الحد الأقصى 7 سم.

تحذير - لا تترك طفلك أبداً دون مراقبة أثناء ارتداء الحزام.

تحذير - كن على دراية بالخطر عند استخدام اللجام بالقرب من الأبواب الأوتوماتيكية والسلالم المتحركة وما إلى ذلك.

تحذير - يُحفظ بعيداً عن متناول الأطفال في حال عدم الاستخدام.

تحذير - أزل أي لجام قابل للفصل عندما يتم تركيب الحزام في كرسي السيارة.

الحزام مصمم للطفل من عمر 6 أشهر إلى عامين.

تأكد من أن حزام الأمان ملائم لجسم الطفل.

تحقق من الأربطة وأدوات التثبيت بحثاً عن علامات التآكل أو التلف.

يجب استخدام موسع لجام التدريب أو اللجام الرئيسي أو اللجام من نوع المعصم فقط عندما يتمكن الطفل من المشي بكفاءة.

تأكد من أن أدوات ربط الحزام متوافقة مع كرسي السيارة.

اربط اللجام عند تركيب الحزام.

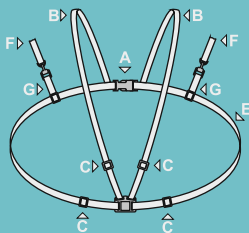
لا تعلق اللجام على الحزام. استخدم فقط أجزاء هذا الحزام.

ابق المنتج بعيداً عن النار! EN 13210-1 : 2020;

المحتوى: بلاستيك - أكريلونيتريل بوتادين ستايرين، بولي أوكسي ميثيلين/ الحزام - بولي بروبيلين



Harnais d'apprentissage à la marche



IMPORTANT! À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.

Pour ouvrir la sangle de poitrine (E), appuyez simultanément sur la boucle (A) en haut et en bas et séparez. Placez les sangles d'épaule (B) sur les épaules de votre enfant et fermez la boucle (A). Serrez la sangle de poitrine (E) et les sangles d'épaule (B) dans les ajusteurs (C), de manière à ce que la sangle soit au niveau de la poitrine et confortable. Utilisez la sangle parentale (F) pour soutenir le bébé lorsqu'il commence à marcher.

Dimensions : sangle de poitrine (E) : min. 38 cm, max. 52 cm / sangles d'épaule (B) : min. 18 cm, max. 31 cm / sangles (G) : min., max. 7 cm.

AVERTISSEMENT – Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance lorsqu'il porte le harnais.

AVERTISSEMENT – Soyez vigilant face aux dangers lorsque vous utilisez les sangles d'apprentissage à proximité de portes automatiques, escaliers mécaniques, etc.

AVERTISSEMENT – Gardez hors de portée des enfants lorsque le harnais n'est pas utilisé.

AVERTISSEMENT – Retirez toutes les sangles (laises) amovibles avant de mettre le harnais.

Le harnais est destiné aux enfants de 6 mois à 2 ans.

Assurez-vous que le harnais est bien ajusté au corps de votre bébé. Vérifiez régulièrement les sangles et les boucles pour détecter tout signe d'usure ou de dommage. L'extension de sangle (la laisse) d'apprentissage à la marche, la laisse de guidage et la laisse de marche pour poignet doivent être utilisées uniquement lorsque l'enfant peut marcher seul.

Assurez-vous que les pièces qui se fixent au harnais sont compatibles avec celui-ci.

Lors de la mise en place du harnais, serrez bien les sangles. N'attachez aucune autre sangle (laisse) au harnais. Utilisez uniquement les pièces fournies avec ce harnais.

Garder à l'écart du feu.

EN 13210-1 : 2020;

CONSEILS D'ENTRETIEN : Laver à la main avec un savon doux et rincer abondamment. Ne pas utiliser d'eau de Javel. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas repasser. Sécher à l'air libre.

Composition : plastique – ABS, POM / sangle – PP



